## Procedura di assegnazione gratuita delle quote di emissioni a impianti di produzione di elettricità

T.A.R. Lazio - Roma, Sez. II *ter* 18 giugno 2024, n. 12463 - Scala, pres.; Sinatra, est. - Cereal Docks S.p.A. (avv. Salvemini) c. Ministero della Transizione Ecologica ed a. (Avv. gen. Stato) ed a.

Ambiente - Produzione di farine e altri derivati dai cereali - «impianto di produzione di elettricità» - assegnazione delle quote gratuita da parte del Comitato ETS - Procedure di assegnazione gratuita delle quote di emissioni.

(Omissis)

## FATTO e DIRITTO

1. – Con ricorso notificato e depositato il 9 giugno 2021, la società in epigrafe, attiva nella produzione di farine e altri derivati dai cereali, ha impugnato, chiedendone l'annullamento previa misura cautelare, la deliberazione n. 42\2021 del 12 aprile 2021 del Comitato nazionale per la gestione della direttiva 2003/87/CE e per il supporto nella gestione delle attività di progetto del Protocollo di Kyoto, avente ad oggetto "aggiornamento dalla tabella nazionale di allocazione di cui all'articolo 11 della direttiva 2003/87/CE, come modificato dalla direttiva 2018/410/UE di cui alla delibera 143/2019", nella parte in cui assegna zero quote ai due impianti di Portogruaro e Camisano Vicentino, ricompresi nel sistema ETS, per gli anni dal 2021 al 2025, già destinatari di quote gratuite in forza della delibera del Comitato ETS n. 143\2019. In particolare, quanto alle caratteristiche degli impianti in questione, la ricorrente prospetta quanto segue.

Nell'impianto di Portogruaro si svolge l'attività di stoccaggio, previa pulitura ed essiccazione, di semi di mais, soia e girasole. Le unità termiche legate al processo produttivo sono sei, per una potenza termica nominale installata complessiva di 63,7 MW.

È inoltre presente un impianto di produzione di energia elettrica con potenza nominale di generazione elettrica di 7,6 MW e una potenza termica nominale del combustibile alimentato di 16 MW, che cede in rete tutta l'energia elettrica prodotta, in quanto incentivata secondo il meccanismo GRIN. Il combustibile principale impiegato è olio di origine vegetale, classificato come biomassa e, pertanto, soggetto all'incentivazione citata. Risulta impiegato altresì gasolio di origine fossile per la sola fase di avviamento e nei limiti concessi dalla normativa, tali da poter considerare comunque l'unità come alimentata a biomassa.

L'impianto rientrerebbe nel campo di applicazione del sistema ETS per l'attività di combustione di combustibili in impianti con potenza termica superiore ai 20 MW in ragione delle unità di essiccazione e non dell'unità di produzione di energia elettrica.

È, inoltre, presente un impianto fotovoltaico connesso al POD dello stabilimento, che opera quindi in assetto di autoconsumo dell'energia prodotta, il che non evita però l'immissione in rete di parte della produzione eccedente rispetto ai fabbisogni, soprattutto nei mesi estivi. Questo impianto è alimentato da una fonte rinnovabile non programmabile, che non comporta alcuna emissione di CO2, neanche di origine biogenica, destinato a ridurre l'impatto ambientale dell'attività industriale svolta.

Nell'impianto di Camisano Vicentino sono attive le seguenti linee di trattamento:

- Essiccazione di cereali
- Tostatura di semi di soia
- Estrazione e raffinazione di oli vegetali
- Lavorazione di lecitine fluide grezze

Le unità termiche legate al processo produttivo e alimentate a gas naturale sono:

- due caldaie a servizio dell'oleificio con potenza termica nominale di 8,86 MW ognuna e una caldaia a servizio della raffineria e della produzione di biodiesel con potenza termica nominale di 10,4 MW;
- una caldaia a servizio della raffineria con potenza termica nominale di 1,7 MW;
- quattro essiccatoi per semi vegetali con potenza termica nominale di 9,06 MW ognuno;
- due tostatrici per semi vegetali con potenza termica nominale di 1,774 MW ognuna.

Il tutto conduce a una potenza termica nominale installata complessiva di 69,6 MW, di cui 64,4 MW da unità con potenza nominale superiore ai 3 MW.

È inoltre presente un impianto di cogenerazione con potenza nominale di generazione elettrica di 5,2 MW e una potenza termica nominale del combustibile alimentato di 14,7 MW, che produce energia elettrica, vapore e acqua calda impiegati nel processo. Parte del calore è impiegato per la produzione di energia frigorifera, necessaria per raffreddare le acque di processo. L'energia elettrica prodotta è soggetta a incentivazione secondo il meccanismo GRIN perché il combustibile impiegato è olio di origine vegetale, classificato come biomassa.

L'impianto sarebbe quindi da includere nel campo di applicazione del sistema ETS per l'attività di combustione di



combustibili in impianti con potenza termica superiore ai 20 MW a causa delle unità di essiccazione e delle caldaie per produzione di vapore e non dell'unità di produzione di energia elettrica.

- 2. Il ricorso è affidato a motivi rubricati come segue.
- 1) Illegittimità della deliberazione, violazione e falsa applicazione della direttiva 2003/87/CE, eccesso di potere, in particolare per illogicità manifesta, contraddittorietà, errore sui presupposti, difetto di istruttoria e violazione del principio di proporzionalità, violazione del principio di leale cooperazione di cui all'art. 4 comma 3 del TFUE.

Con il primo motivo di ricorso, Ceral Docks lamenta l'illegittimità dei provvedimenti impugnati per violazione e falsa applicazione della normativa europea in materia di "emission trading", sostenendo che il Comitato ETS, con l'adozione della deliberazione 42/2021, in assenza di qualsiasi istruttoria, avrebbe escluso illegittimamente gli impianti della Società dall'assegnazione delle quote di cui in narrativa, facendo proprio, in modo acritico, quanto affermato dalla Corte di Giustizia dell'Unione Europea 20 giugno 2019, resa nella C-682/2017, che ha esposto la nozione di "impianto di produzione di elettricità" o "electricity generator" di cui all'articolo 3, lettera u), della direttiva 2003/87/CE, necessaria al fine di individuare gli impianti ricadenti nell'esclusione dell'assegnazione di quote a titolo gratuito di cui all'articolo 10-bis, par. 3 della direttiva, con la conseguente assenza del diritto all'assegnazione di quote a titolo gratuito per ogni eventuale sotto-sottoimpianto, ad eccezione di alcuni casi espressamente previsti in direttiva previsti dall'articolo 10-bis, par. 3, che fa salvi "i paragrafi 4 e 8 e l'articolo 10 quater", ovvero: gli impianti di teleriscaldamento e cogenerazione ad alto rendimento (par. 4), i processi a basse emissioni come quelli di cattura, utilizzo e stoccaggio del carbonio (par. 8) e gli impianti per la produzione di energia elettrica ai fini della modernizzazione, diversificazione e trasformazione sostenibile del settore energetico (10-quater).

La ricorrente, in particolare, afferma di non volere "in alcun modo chiedere a Codesto Ill.mo Tribunale Amministrativo di porsi quale improprio organo di appello di una sentenza europea", ma di tendere a dimostrare "come il Comitato ETS, in spregio ai principi di buon andamento della P.A., di cui all'art. 97 Cost., abbia omesso di valutare la possibilità di procedere ad una differente interpretazione del tema oggetto di valutazione dal Giudice Europeo, integralmente rispondente al dettato normativo europeo e nazionale e rispettosa delle peculiarità del caso concreto".

A questo fine espone che di particolare rilievo sarebbe la definizione che la direttiva 2003/87/CE, alla luce anche della direttiva 2018/410/UE, fornisce di "impianto di produzione di elettricità" ossia: "un impianto che, al primo gennaio 2005 o successivamente, ha prodotto elettricità ai fini della vendita a terzi e nel quale non si effettua alcuna attività elencata all'allegato I diversa dalla "combustione di carburanti".

Le eccezioni sono previste ai paragrafi 1, 4 e 8 dell'art. 10 bis e, in particolare:

- paragrafo 1, terzo comma, dell'art. 10 bis: è fatto salvo il riconoscimento delle quote gratuite agli impianti che producono elettricità a partire dal gas di scarico;
- paragrafo 4: è fatto salvo il riconoscimento delle quote gratuite agli impianti di teleriscaldamento e cogenerazione ad alto rendimento, in caso di domanda economicamente giustificabile, rispetto alla generazione di energia termica o frigorifera.

Sussisterebbe quindi nella normativa comunitaria vigente il divieto di attribuzione di quote a titolo gratuito agli impianti produttori di elettricità, purché:

- si tratti di impianti che, al primo gennaio 2005 o successivamente, hanno prodotto elettricità ai fini della vendita a terzi e nel quale non si effettua alcuna attività elencata all'allegato I diversa dalla "combustione di carburanti"; in caso contrario, l'impianto non potrebbe ritenersi qualificabile di produzione di elettricità e, pertanto, il divieto di assegnazione delle quote gratuite non potrebbe ritenersi applicabile;
- non si tratti di impianti che producono elettricità a partire dal gas di scarico;
- non si tratti di impianti di teleriscaldamento e cogenerazione ad alto rendimento in caso di domanda economicamente giustificabile, rispetto alla generazione di energia termica o frigorifera.

La critica della ricorrente al provvedimento impugnato muove dall'affermazione per cui la CGUE ha qualificato come impianto di produzione di energia anche quel sito che, sebbene non effettui alcuna delle attività previste dalla direttiva e produca energia prevalentemente per uso interno, destini una minima parte di quest'ultima, dietro corrispettivo, al mercato.

Un simile *revirement* giurisprudenziale avrebbe rappresentato un'integrale e imprevedibile sconfessione di quanto sinora sostenuto dalla Commissione Europea e dai singoli Paesi Membri.

- 2) Violazione dei principi di imparzialità e buon andamento, violazione e falsa applicazione di norme di legge (Art. 3, lett. u) Direttiva 2003/87/CE, d.lgs. 47/2020); eccesso di potere sotto il profilo del travisamento dei presupposti, difetto di istruttoria e carenza di motivazione, contraddittorietà e manifesta ingiustizia.
- 3) Violazione e falsa applicazione di norme di legge (art. 107 e ss. TFUE); eccesso di potere sotto il profilo del travisamento dei presupposti, difetto di istruttoria e carenza di motivazione, contraddittorietà e manifesta ingiustizia. Con il secondo e il terzo motivo la ricorrente torna a lamentare che il Comitato ETS avrebbe proceduto all'esclusione dei

siti di Cereal Docks, facendo propria, in modo definito ancora una volta acritico, la citata sentenza della Corte di Giustizia del 20 giugno 2019 (causa C-682/2017), che ha interpretato e chiarito la nozione di "impianto di produzione di elettricità" o "electricity generator" di cui all'articolo 3, lettera u), della direttiva 2003/87/CE.



- 4) Violazione dei principi di imparzialità e buon andamento, violazione del principio del legittimo affidamento del privato. La ricorrente sostiene che vi sarebbe stata lesione del legittimo affidamento che era stato ingenerato dalla deliberazione 143/2019, con cui il Comitato ETS aveva dapprima riconosciuto in suo favore un preciso quantitativo di quote gratuite; mentre, invece, per il 2021, per gli stessi impianti, l'Organo preposto non ha assegnato alcuna quota, e ciò a causa di ciò che parte ricorrente definisce "acritico appiattimento del Comitato ETS alla sentenza della CG", atteggiamento che non avrebbe consentito ai gestori degli impianti di poter modificare le logiche di funzionamento dei propri impianti per evitare le vendite di energia elettrica a terzi sul periodo storico di riferimento 2014-2018, né fin dal 2005 come da ultima interpretazione.
- 3. Il Ministero della Transizione Ecologica si è costituito in giudizio chiedendo, con memoria, declaratoria di inammissibilità e, comunque, il rigetto del ricorso.
- 4. Con ordinanza n. 3782\2021 è stata respinta l'istanza cautelare proposta in uno al ricorso.
- 5. La ricorrente ha depositato una memoria conclusionale nella quale ha rappresentato alcune circostanze di fatto relative agli impianti su ricordati, sopravvenute nel corso del giudizio (peraltro non rilevanti rispetto all'assetto di interessi determinato dal provvedimento impugnato, ma solo per periodi successivi) e ha insistito per l'accoglimento del gravame.
- 6. Con ordinanza n. 788\2024 il Collegio, ha ritenuto necessario acquisire, dal Ministero dell'ambiente e della sicurezza energetica, copia delle note trasmesse dalla Commissione UE al Comitato ETS e di tutte le interlocuzioni intercorse tra tali organi, incluso l'eventuale elenco di cui all'art. 11, par.1, comma 1 della direttiva (UE) 2003/87, con allegata traduzione in lingua italiana.

L'incombente è stato assolto nei termini assegnati.

- 7. Il ricorso è stato trattato alla pubblica udienza del 23 aprile 2024 con riserva di decisione; alla camera di consiglio riconvocata del 2 maggio 2024 è stato trattenuto in decisione.
- 8. In via preliminare deve essere delibata l'eccezione di inammissibilità del ricorso sollevata del Ministero resistente, il quale sostiene –nel corso di tutte le sue difese, anche di merito- che il Comitato ETS avrebbe acriticamente e pedissequamente uniformato la propria determinazione a quella, preliminare, della Commissione Europea, in tesi vera domina del procedimento; sicchè, in punto di rito, ai fini dell'ammissibilità del presente gravame sarebbe stato necessario preventivamente impugnare la decisione della Commissione davanti al Giudice fornito di giurisdizione su tale atto, ossia davanti al Tribunale dell'Unione, e ciò nei termini previsti dalle relative disposizioni.

L'eccezione deve essere respinta perché infondata.

8.1. - L'art. 263 del TFUE dispone che, nel termine di due mesi dalla piena conoscenza, i soggetti interessati possano chiedere l'esercizio del controllo di legittimità "degli atti legislativi, degli atti del Consiglio, della Commissione e della Banca centrale europea, esclusi raccomandazioni e pareri, e degli atti del Parlamento europeo e del Consiglio europeo destinati a produrre effetti giuridici nei confronti di terzi" o "degli atti degli organi o degli organismi dell'Unione destinati a produrre effetti giuridici nei confronti di terzi".

L'art. 256 attribuisce tale competenza, in primo grado, al Tribunale dell'Unione.

L'argomento per cui, nel caso in esame, sarebbe stata necessaria la preventiva impugnazione dell'atto della Commissione davanti a tale organo di giustizia comunitario in esame si rivela infondato, in quanto privo del necessario presupposto giuridico, ossia che quanto affermato nella specie dalla Commissione Europea in rapporto alla decisione che l'Autorità nazionale (il Comitato ETS) avrebbe dovuto adottare fosse qualificabile come un "atto destinato a produrre effetti giuridici nei confronti di terzi", ossia, in questo caso, una decisione.

- 8.2. Come noto, infatti, l'art. 297 del TFUE, per quanto qui interessa, dispone che "2. Gli atti non legislativi adottati sotto forma di regolamenti, direttive o decisioni, quando queste non specificano il destinatario, sono firmati dal presidente dell'istituzione che li ha adottati.".
- La Corte di Giustizia dell'Unione, con la sentenza della Grande Sezione del 23 novembre 2021, n. 833/19, ha sul punto affermato i seguenti principi (si trattava, in quel caso, di una decisione del Consiglio e non della Commissione):
- "64 Ai sensi dell'articolo 297, paragrafo 2, primo comma, TFUE, gli atti non legislativi adottati sotto forma di regolamenti, di direttive e di decisioni, quando queste ultime non designano i destinatari, sono firmati dal presidente dell'istituzione che li ha adottati. L'articolo 297, paragrafo 2, secondo comma, del TFUE prevede, tra l'altro, che i regolamenti e le decisioni che non designano i destinatari sono pubblicati nella Gazzetta ufficiale dell'Unione europea. Infine, ai sensi dell'articolo 297, paragrafo 2, terzo comma, del TFUE, le decisioni che designano i destinatari sono, dal canto loro, soggette unicamente all'obbligo di notifica.
- (...) 66 Pertanto, come rilevato dall'avvocato generale al paragrafo 55 delle sue conclusioni, dalla norma enunciata all'articolo 297, paragrafo 2, primo comma, TFUE discende che atti quali gli atti controversi, che costituiscono atti non legislativi adottati sotto forma di regolamenti o di decisioni che non designano i destinatari, devono essere firmati dal presidente del Consiglio, in quanto essi sono riconducibili ad atti di portata generale, ai sensi della giurisprudenza ricordata al punto precedente.
- (...) 68 Per contro, nei limiti in cui gli atti controversi sono riconducibili a un insieme di decisioni individuali, essi non sono soggetti all'obbligo di firma da parte del presidente del Consiglio risultante dall'articolo 297, paragrafo 2, primo comma, TFUE, bensì unicamente all'obbligo di notifica risultante dall'articolo 297, paragrafo 2, terzo comma, TFUE, il



quale, come ricordato al punto 64 della presente sentenza, riguarda le decisioni che designano i destinatari e hanno quindi carattere individuale.

- (...) 70 Dall'analisi che precede risulta che nel caso di atti che instaurano o mantengono misure restrittive, come gli atti controversi, (...) l'articolo 297, paragrafo 2, primo comma, TFUE non impone al presidente del Consiglio di firmare, oltre all'atto contenente una motivazione a carattere generale di tali misure restrittive, la motivazione individuale che giustifica l'iscrizione di una persona, di un gruppo o di un'entità negli elenchi delle persone, dei gruppi e delle entità da esse considerati. È sufficiente che tale motivazione sia debitamente autenticata con altri mezzi."
- 8.3. In particolare, per l'impianto ID unico europeo 206155, alle righe 60 e 62 dell'elenco trasmesso al Comitato redatto dalla Commissione europea si legge: "Si ringrazia per aver chiarito che non esiste un collegamento tecnico diretto tra la cogenerazione e il sottoimpianto oggetto di un parametro di riferimento di combustibili che sarebbe necessario per rendere tale sottoimpianto ammissibile all'assegnazione ai sensi dell'articolo 10 bis, par. 4, della direttiva EU ETS. Rimuovere l'allocazione di questa installazione dall'elenco NIMs".

Quanto appena esposto deporrebbe per la natura di decisione dell'atto in questione, come tale immediatamente impugnabile in sede di legittimità davanti al Tribunale dell'Unione, in quanto si potrebbe affermare che nel caso in esame l'atto della Commissione costituisca, secondo la dizione comunemente utilizzata nel diritto nazionale, un atto plurimo, ossia una serie di atti aventi, ciascuno, uno specifico destinatario individuato, ma documentati nel medesimo provvedimento.

Tuttavia, il Collegio non può esimersi dal rilevare che un siffatto atto non è stato documentato in un atto formale dell'istituzione comunitaria, bensì è costituito da un mero foglio di calcolo elettronico allegato alla comunicazione Email inviata dalla casella CLIMA-ETS-NIMS@ec.europa.eu dalla "DG Climate Action, European Commission Unit B2 – ETS Implementation & IT" del 05/11/2020 ore 20:25, avente ad oggetto "IT - Specific Assessments round 2 and Consistency round 3", con cui la Commissione UE ha trasmesso al Comitato ETS un file di formato "Excel" recante le determinazioni dell'organo dell'Unione relativa a ciascun impianto sito sul territorio nazionale interessato al rilascio delle emissioni. In definitiva, la provenienza di tale atto da un semplice Ufficio della Commissione, e l'essere il medesimo atto contenuto in un mero foglio di calcolo, depongono per l'assenza, nel caso di specie, di uno degli atti qualificabili ai sensi dell'art. 297 comma 2 del trattato e dunque suscettibili di essere posti, nei modi e termini stabiliti dal TFUE e dai relativi atti applicativi, al vaglio di legittimità del Tribunale dell'Unione.

Il contributo dell'istituzione dell'Unione, piuttosto, deve ritenersi avere natura meramente istruttoria, come tale non immediatamente lesiva, sebbene vincolante per l'Autorità nazionale in punto di inclusione dei singoli impianti nell'elenco degli assegnatari di quote gratuite.

L'eccezione di inammissibilità del ricorso oggi in esame sollevata dal Ministero resistente va dunque respinta.

9. – Nel merito, peraltro, il ricorso è infondato, e va respinto.

I quattro motivi, per comodità espositiva, possono essere congiuntamente esaminati, atteso che tutti (anche laddove, nel primo mezzo, la ricorrente adombra anche un difetto istruttorio), suggeriscono una interpretazione della normativa comunitaria di riferimento diversa da quella adottata dal Comitato ETS nella circostanza.

9.1. - Occorre premettere che il diritto comunitario prevede, nella materia in esame, una continua interlocuzione tra la Commissione e le autorità nazionali competenti e tra queste ultime e gli operatori.

L'art. 11 della direttiva 2003/87 CE ("Misure nazionali di attuazione") prevede quanto segue:

- "1. Gli Stati membri pubblicano e trasmettono alla Commissione, entro il 30 settembre 2011, l'elenco degli impianti situati nel loro territorio che ricadono nell'ambito di applicazione della presente direttiva e le quote eventualmente assegnate a titolo gratuito a ciascuno dei suddetti impianti e calcolate a norma dell'articolo 10 bis, paragrafo 1 e dell'articolo 10 quater.
- 2. Entro il 28 febbraio di ogni anno, le autorità competenti rilasciano il quantitativo di quote da assegnare per quell'anno, calcolato a norma degli articoli 10, 10 bis e 10 quater.
- 3. Gli Stati membri non possono assegnare quote a titolo gratuito ai sensi del paragrafo 2 agli impianti per i quali la Commissione ha respinto l'iscrizione nell'elenco di cui al paragrafo 1."
- In attuazione della citata Direttiva, il Regolamento delegato 2019/331 della Commissione del 19 dicembre 2018 (che stabilisce norme transitorie per l'insieme dell'Unione ai fini dell'armonizzazione delle procedure di assegnazione gratuita delle quote di emissioni ai sensi dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio) prevede, per quanto qui rileva:
- all'art. 4 ("Domanda di assegnazione gratuita presentata da gestori di impianti esistenti"), che: "1. Il gestore di un impianto ammesso a beneficiare di quote gratuite ai sensi dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE può presentare all'autorità competente domanda di assegnazione gratuita per un periodo di assegnazione. (...) 2. La domanda di assegnazione gratuita presentata conformemente al paragrafo 1 deve essere corredata delle seguenti informazioni: a) la relazione sui dati di riferimento, riconosciuta conforme alle misure adottate a norma dell'articolo 15 della direttiva 2003/87/CE, contenente i dati relativi all'impianto e ai suoi sottoimpianti come specificato all'articolo 10 e negli allegati I e II del presente regolamento, prendendo in considerazione, per il calcolo dei livelli di attività storica per i parametri di riferimento per prodotti specifici, l'allegato III del presente regolamento, contenente ogni parametro di cui all'allegato



IV del presente regolamento e riguardante il periodo di riferimento relativo al periodo di assegnazione a cui si riferisce la domanda; b) il piano della metodologia di monitoraggio che ha costituito la base della relazione sui dati di riferimento e la relazione di verifica, in conformità con l'allegato VI; c) la relazione di verifica, elaborata in conformità alle misure adottate a norma dell'articolo 15 della direttiva 2003/87/CE, sulla relazione sui dati di riferimento e, a meno che non sia già stato approvato dall'autorità competente, sul piano della metodologia di monitoraggio".

- all'art. 14 (Misure nazionali di attuazione) che "1. L'elenco di cui all'articolo 11, paragrafo 1, della direttiva 2003/87/CE è presentato alla Commissione mediante un modello elettronico fornito dalla Commissione e individua tutti gli impianti di produzione di energia elettrica, gli impianti di dimensioni ridotte che possono essere esclusi dall'EU ETS a norma degli articoli 27 e 27 bis della direttiva 2003/87/CE e gli impianti che saranno inclusi nell'EU ETS a norma dell'articolo 24 di tale direttiva (...) 4. Qualora la Commissione non rifiuti l'inclusione dell'impianto nell'elenco, i dati sono usati per il calcolo dei valori riveduti dei parametri di riferimento di cui all'articolo 10 bis, paragrafo 2, della direttiva 2003/87/CE.".

E tali norme, come si è detto, nel caso di specie sono state applicate dagli Uffici della Commissione mediante la comunicazione Email inviata dalla casella CLIMA-ETS-NIMS@ec.europa.eu dalla "DG Climate Action, European Commission Unit B2 – ETS Implementation & IT" del 05/11/2020 ore 20:25, avente ad oggetto "IT - Specific Assessments round 2 and Consistency round 3", con cui la Commissione UE ha trasmesso al Comitato ETS un file di formato "Excel" recante le determinazioni dell'organo dell'Unione relativa a ciascun impianto sito sul territorio nazionale interessato al rilascio delle emissioni.

9.2. – La detta comunicazione ha fatto seguito ad una assai articolata istruttoria di carattere tecnico che ha avuto ad oggetto l'approfondito esame, da parte dell'istituzione comunitaria, della natura e delle caratteristiche degli impianti riconducibili alla ricorrente, sempre sulla base delle informazioni fornite alla prima dal gestore stesso.

La rapida disamina normativa su riportata attesta che ogni determinazione circa l'inclusione nell'elenco dei singoli impianti è totalmente rimessa alla Commissione, con valore vincolante per l'Autorità nazionale, che non può discostarsi da quanto deciso dall'organismo comunitario.

Nel caso in esame, pertanto, a seguito dell'istanza della ricorrente relativa ai due stabilimenti in questione datata 18 giugno 2019, il Comitato ha fatto sostanzialmente da tramite tra la Commissione Europea e la ricorrente, riportando a quest'ultima i rilievi e le richieste di chiarimenti formulati dalla prima, nonché le risposte della società alla Commissione; ed infine il Comitato ha trasmesso alla ricorrente la nota informativa recante la comunicazione per cui entrambi gli impianti Cereal Docks (aut. n. 1709 e aut. n. 2366), a seguito all'istruttoria condotta in contraddittorio con la Commissione europea, sarebbero stati rimossi dalla c.d. "NIMs List".

Nell'ambito dell'interlocuzione tra i due organi, nel corso della quale le affermazioni del gestore dell'impianto sono state raccolte e valutate, assumono rilievo le seguenti comunicazioni.

Con Email del 04/12/2019 ore 10:12 la Commissione Ue ha chiesto al Comitato ETS "Chiarimenti sul teleriscaldamento e sulla cogenerazione ad alto rendimento"; la richiesta è stata girata alla ricorrente.

Il gestore ha sul punto risposto al Comitato ETS tramite il portale ETS:

"Per quanto riguarda il nostro impianto Aut. n. 1709, osserviamo che l'unità di produzione di energia elettrica è alimentata a biomassa e non è collegata né elettricamente né termicamente alle unità di processo, che sono sei essiccatoi per semi. Infatti, il sottoimpianto di riferimento per il combustibile è stato definito come l'insieme di queste sei unità, per le quali non è possibile misurare il calore prodotto. Questo perché sono alimentate da bruciatori a gas naturale a flusso d'aria che sono direttamente collegati ai canali di distribuzione all'interno degli essiccatoi, in modo che il calore venga trasferito direttamente al seme sotto forma di aria secca calda. Maggiori dettagli in merito sono disponibili nell'allegato integrativo al file AQP0000008049 caricato il 13/01/2020 ....

Per quanto riguarda il nostro impianto Aut. n. 2366, specifichiamo che le unità di produzione di energia elettrica sono incluse nel sottoimpianto di benchmark termico per il calore netto prodotto e utilizzato nel processo, insieme ai generatori di vapore e alle caldaie; tuttavia ci sono altre unità tecniche che non possono essere incluse nello stesso sottoimpianto: si tratta di quattro essiccatori di semi e due tostatrici di semi, che sono state incluse nel sottoimpianto di benchmark dei combustibili perché per loro non è possibile misurare il calore prodotto. Questo perché sono alimentati da bruciatori a gas naturale che trasferiscono direttamente il calore ai semi sotto forma di aria calda per le fasi di processo di essiccazione e tostatura, rispettivamente".

Con Email del 26/05/2020 ore 10:19, la Commissione UE ha allora chiesto al Comitato ETS quanto segue: "Ai sensi dell'articolo 10 bis, par.4 della direttiva ETS dell'UE, l'assegnazione può essere concessa solo ai produttori di energia elettrica per la cogenerazione o il teleriscaldamento. I dati dell'elenco NIMs suggeriscono che l'impianto non dispone di cogenerazione ad alto rendimento (HE CHP) come definito dalla direttiva 2012/27/UE in questo impianto. Si prega di confermare se questo è corretto. Se non c'è HE CHP, rimuovere l'allocazione di questo impianto dall'elenco NIMs. Quanto segue si applica solo se esiste la cogenerazione ad alto rendimento (1): il sottoimpianto oggetto di un parametro di riferimento di calore può essere tenuto nell'elenco NIMs. Tuttavia, i sottoimpianti di riferimento per i combustibili possono essere ammissibili solo se direttamente collegati a un processo di cogenerazione, ad esempio se il calore non misurabile proviene dal processo di produzione di energia elettrica (simile alla cogenerazione) o quando si verifica la



combustione di gas di scarico utilizzati nella cogenerazione ad alta efficienza. Si prega di confermare per questo impianto se esiste tale collegamento a HE CHP. Se non è confermata, rimuovere l'assegnazione del sottoimpianto oggetto di parametro di riferimento di combustibili dall'elenco NIMs."

Il gestore ha ancora una volta risposto al Comitato tramite il portale ETS; dopo avere svolto una serie di considerazioni generali sulla normativa comunitaria vigente, ha precisato: "Nell'impianto Cereal Docks ETS di Camisano Vicentino (aut. n. 2366), lo scopo principale della produzione di energia elettrica è soddisfare il fabbisogno interno. Tuttavia, per motivi tecnici, l'impianto di cogenerazione, alimentato da olio vegetale, viene mantenuto ad un livello di produzione costante, leggermente superiore al fabbisogno interno, al fine di evitare troppi ritiri dalla rete. Accade quindi spesso che la produzione di energia elettrica sia superiore al consumo interno e che l'eccedenza (dall'1 al 29% della produzione su base annua, con una media del 13%, durante il periodo di riferimento) sia immessa in rete."

Infine, la comunicazione della Commissione del 7 ottobre 2020: "Secondo l'articolo 10a, paragrafo 4, della direttiva EU ETS, l'assegnazione può essere assegnata solo ai produttori di elettricità per CAR o teleriscaldamento. I dati dell'elenco NIM suggeriscono che l'impianto non è dotato di cogenerazione ad alto rendimento (HE CHP) come definito dalla direttiva 2012/27/UE in questo impianto. Per favore conferma se è corretto. Se non è presente HE CHP, rimuovere l'allocazione di questa installazione dall'elenco dei NIM. Quanto segue si applica solo se è presente un impianto CAR: (1) il sottoimpianto BM di calore può essere mantenuto nell'elenco dei NIM. Tuttavia, i sottoimpianti oggetto di un parametro di riferimento di combustibile possono essere ammissibili solo se direttamente collegati a un processo di cogenerazione, ad esempio quando il calore non misurabile proviene dal processo di produzione di energia elettrica (simile alla cogenerazione) o dove la combustione in torcia di sicurezza dei gas di scarico utilizzati in processi ad alta efficienza Si verifica la cogenerazione. Si prega di confermare per questa installazione se esiste tale collegamento a HE CHP. Se non confermato, rimuovere l'assegnazione del sottoimpianto BM di combustibile dall'elenco dei NIM."

A tali richieste, in merito all'impianto 1709, ha risposto:

"In questo impianto, la cogenerazione (alimentata da fonti rinnovabili) non è legata al processo di produzione e, quindi, al sottoimpianto oggetto di un parametro di riferimento dei combustibili, che consiste in unità di essiccazione di cereali e semi, come specificato nel PMM. È stato inserito nello stesso impianto perché si trova nello stesso perimetro dell'impianto industriale e gestito dallo stesso operatore. Possiamo valutare con l'AC nazionale la possibilità di suddividere l'installazione, per meglio rispettare le regole di assegnazione gratuita."

Invece, quanto all'impianto 2366, ha risposto:

"Anche se non esiste un collegamento funzionale tra unità di cogenerazione e sottoimpianto oggetto di un parametro di riferimento di combustibili, in quanto possono funzionare in modo indipendente, possiamo dire che esiste un collegamento tra unità di cogenerazione e sottoimpianto oggetto di un parametro di riferimento di combustibili, perché prendono parte allo stesso processo di produzione svolto nel nostro impianto (cereali trattati per la produzione di farine e oli). Tale sottoimpianto è costituito da essiccatori di semi di cereali e unità di torrefazione, alimentate dall'elettricità prodotta dall'unità di cogenerazione con fonti rinnovabili".

A tanto ha fatto seguito, infine, la su citata comunicazione Email inviata dalla casella CLIMA-ETS-NIMS@ec.europa.eu dalla "DG Climate Action, European Commission Unit B2 – ETS Implementation & IT" del 05/11/2020 ore 20:25, avente ad oggetto "IT - Specific Assessments round 2 and Consistency round 3", con cui la Commissione UE ha trasmesso al Comitato ETS un file di formato "Excel" recante le determinazioni dell'organo dell'Unione relativa a ciascun impianto sito sul territorio nazionale interessato al rilascio delle emissioni, con cui la Commissione UE ha chiesto al Comitato ETS quanto segue:

"Si ringrazia per aver chiarito che non esiste un collegamento tecnico diretto tra la cogenerazione e il sottoimpianto oggetto di un parametro di riferimento di combustibili che sarebbe necessario per rendere tale sottoimpianto ammissibile all'assegnazione ai sensi dell'articolo 10 bis, par. 4, della direttiva EU ETS. Rimuovere l'allocazione di questa installazione dall'elenco NIMs."

Dunque, la qui impugnata deliberazione n. 42/2021 si colloca alla fine di una puntuale istruttoria svolta non solo in contraddittorio con la ricorrente, ma anche nel pieno rispetto della normativa in materia.

9.3. - Quanto appena esposto comporta, innanzitutto, l'assenza di qualsiasi difetto istruttorio, in quanto il procedimento si è svolto nella continua interlocuzione dei tre soggetti che, alla luce del diritto comunitario, devono prendervi parte.

Tale procedimento, soprattutto, si è concluso con l'adozione di un atto vincolato, in quanto, come si ripete, il comma 3 dell'art. 11 della Direttiva prevede espressamente che gli Stati membri non possono assegnare quote a titolo gratuito 2 agli impianti per i quali la Commissione ha respinto l'iscrizione nell'elenco.

Tanto milita nel senso del rigetto del motivo.

9.4. –Le restanti censure si soffermano ad illustrare, sotto più profili, la tesi per cui il Comitato ETS avrebbe dovuto e potuto discostarsi dalla giurisprudenza della Corte di Giustizia in materia; alla quale, invece, si sarebbe acriticamente uniformato.

Da tale acritica adesione discenderebbero i vizi illustrati nei motivi dal secondo al quarto.

Anche tali mezzi sono infondati, e ciò non soltanto per la natura vincolata dell'atto del Comitato ETS in punto di inclusione dei soggetti interessati nel ridetto elenco ma anche per le ragioni ulteriori di seguito illustrate.



- 9.5. Occorre premettere che secondo la sentenza della Corte di Giustizia 20 giugno 2019, resa nella C-682/2017:
- 1) L'articolo 3, lettera u), della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 13 ottobre 2003, che istituisce un sistema per lo scambio di quote di emissioni dei gas a effetto serra nella Comunità e che modifica la direttiva 96/61/CE del Consiglio, nella versione di cui alla direttiva 2009/29/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 23 aprile 2009, deve essere interpretato nel senso che un impianto, come quello di cui trattasi nel procedimento principale, che nell'ambito della sua attività di «combustione di carburanti in impianti di potenza termica nominale totale superiore a 20 [megawatts (MW)]», di cui all'allegato I di detta direttiva, produce elettricità destinata essenzialmente ad essere impiegata per il fabbisogno dell'impianto stesso, deve essere considerato un «impianto di produzione di elettricità», ai sensi della disposizione succitata, qualora, da un lato, in tale impianto venga effettuata allo stesso tempo un'attività di fabbricazione di un prodotto non rientrante in detto allegato e, dall'altro, lo stesso impianto immetta in modo continuativo, dietro corrispettivo, nella rete elettrica pubblica alla quale l'impianto in questione deve essere allacciato in modo permanente per motivi tecnici una parte, sia pur esigua, dell'energia elettrica generata.
- 2) L'articolo 3, lettera c), della decisione 2011/278/UE della Commissione, del 27 aprile 2011, che stabilisce norme transitorie per l'insieme dell'Unione ai fini dell'armonizzazione delle procedure di assegnazione gratuita delle quote di emissioni ai sensi dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87, deve essere interpretato nel senso che un impianto, come quello di cui trattasi nel procedimento principale, nei limiti in cui deve essere considerato un «impianto di produzione di elettricità», ai sensi dell'articolo 3, lettera u), della direttiva 2003/87, non ha il diritto che gli siano assegnate quote di emissioni a titolo gratuito per il calore prodotto nell'ambito dell'attività in esso svolta di «combustione di carburanti in impianti di potenza termica nominale totale superiore a 20 MW» di cui all'allegato I di tale direttiva, qualora detto calore sia utilizzato per fini diversi rispetto alla produzione di elettricità, dal momento che un siffatto impianto non soddisfa le condizioni poste dall'articolo 10 bis, paragrafi da 4 a 8, della suddetta direttiva.
- 9.6. A tali conclusioni il Giudice comunitario è pervenuto, per quanto qui rileva, attraverso i seguenti passaggi della motivazione:
- "69 Pertanto, per stabilire in quale misura un impianto, come quello di cui trattasi nel procedimento principale, sia escluso dall'assegnazione delle quote di emissioni a titolo gratuito in forza dell'articolo 10 bis, paragrafo 3, della direttiva 2003/87, occorre verificare se tale impianto debba essere considerato un «impianto di produzione di elettricità», ai sensi di tale direttiva. 70 A tal riguardo, va rilevato che la nozione di «impianto di produzione di elettricità», di cui all'articolo 10 bis, paragrafo 3, della direttiva 2003/87, è definita all'articolo 3, lettera u), di tale direttiva. (...) 72 Dall'articolo 3, lettera u), della direttiva 2003/87 risulta che un impianto che, da un lato, abbia prodotto elettricità «ai fini della vendita a terzi» in un momento qualsiasi successivo al 10 gennaio 2005 e, dall'altro, in cui non venga effettuata alcuna delle attività elencate nell'allegato I di detta direttiva diversa dalla combustione di carburanti di potenza termica nominale totale superiore a 20 MW, deve essere qualificato come «impianto di produzione di elettricità» (v. in tal senso, sentenze dell'8 settembre 2016, Borealis e a., C 180/15, EU:C:2016:647, punto 33, nonché del 26 ottobre 2016, Yara Suomi e a., C 506/14, EU:C:2016:799, punto 23)."
- 9.7. In particolare, le seguenti considerazioni della Corte devono ritenersi dirimenti anche nel caso di specie:
- "74 Per quanto riguarda la prima delle condizioni enunciate all'articolo 3, lettera u), della direttiva 2003/87, vale a dire la produzione di elettricità «ai fini della vendita a terzi», si deve constatare che dal testo della prima questione emerge del pari che l'impianto di cui trattasi nel procedimento principale soddisfa anche tale condizione, poiché immette in modo continuativo nella rete elettrica pubblica, dietro corrispettivo, una parte dell'elettricità dallo stesso prodotta per il proprio fabbisogno. 75 È vero che, nel caso di specie, solo una parte esigua di tale elettricità prodotta viene venduta a terzi, dal momento che il conferimento della stessa nella rete elettrica pubblica è giustificato da motivi tecnici, con lo scopo di garantire l'ininterrotta fornitura di energia elettrica dell'impianto di cui trattasi nell'eventualità di un guasto agli impianti (...). 77 In particolare si deve osservare, a tal riguardo, che la disposizione in esame non subordina la qualità di impianto di produzione di elettricità ad alcuna soglia di produzione di elettricità, laddove tale qualità viene inoltre attribuita, come rilevato dall'avvocato generale al paragrafo 58 delle sue conclusioni, indipendentemente da ogni variazione nel tempo del rapporto tra la quantità di elettricità venduta e quella prodotta per il fabbisogno dell'impianto di produzione interessato. 78 Di conseguenza deve ritenersi che un impianto, come quello di cui trattasi nel procedimento principale, nonostante la maggior parte dell'elettricità da esso prodotta sia destinata al proprio fabbisogno, soddisfi anche la prima condizione di cui all'articolo 3, lettera u), della direttiva 2003/87, qualora abbia venduto una parte, sia pur esigua, dell'elettricità da esso prodotta a terzi, immettendo in modo continuativo, dietro corrispettivo, tale parte di elettricità nella rete elettrica pubblica."

Per quanto appena riportato, non può essere accolta la doglianza della ricorrente per cui "In quest'ottica, per quanto attiene al primo criterio enunciato nell'articolo 3, lettera u), della direttiva de qua, l'espressione "ai fini della vendita a terzi" può far ritenere che l'elettricità non debba semplicemente essere venduta a terzi, bensì debba essere prodotta esclusivamente ai fini della vendita a terzi".

9.8. – Al riguardo va poi aggiunto, per completezza, che tale lettera u) (che reca la previsione della produzione di energia per finalità di vendita a terzi) è stata soppressa dall'art. 1, par. 1, punto 3, lettera c), della Direttiva 10 maggio 2023, n. 2023/959/UE, a decorrere dal 5 giugno 2023, ai sensi di quanto disposto dall'art. 5, par. 1 della medesima Direttiva n.



## 2023/959/UE.

E tuttavia, anche prima dell'entrata in vigore di detta novella, alla luce di quanto affermato dalla Corte di Giustizia, la differenza tra energia prodotta allo specifico fine di essere commercializzata ed energia prodotta per altri fini, ma comunque immessa nella rete, non aveva il dirimente rilievo, ai fini della ripartizione delle quote, che la ricorrente vorrebbe annetterle in senso inclusivo nell'elenco dei propri impianti.

E' infatti del tutto evidente che tale differenza perde di ogni significato alla luce dello stesso precipuo fine della direttiva 2003/87/CE, la quale come detto, è dichiaratamente, quello di "promuovere la riduzione di dette emissioni secondo criteri di validità in termini di costi e di efficienza economica."

La stessa sentenza della CGUE su richiamata ha affermato (par. 71), invero, che "...secondo una giurisprudenza costante della Corte, per l'interpretazione di una norma del diritto dell'Unione occorre tener conto non soltanto della lettera della stessa, ma anche del suo contesto e degli scopi perseguiti dalla normativa di cui essa fa parte (v., in particolare, sentenza del 31 maggio 2018, Länsförsäkringar Sak Försäkringsaktiebolag e a., C 542/16, EU:C:2018:369, punto 39)."

9.9. - Va in aggiunta osservato che il Regolamento (UE) 2019/331, esecutivo della citata Direttiva, al considerando 3, auspica che "A norma dell'articolo 10 bis, paragrafo 1, della direttiva 2003/87/CE, misure transitorie per l'insieme dell'Unione e interamente armonizzate per l'assegnazione gratuita di quote di emissioni devono, per quanto possibile, definire parametri di riferimento ex ante per garantire che l'assegnazione gratuita delle quote di emissioni avvenga in modo da incentivare riduzioni delle emissioni di gas a effetto serra e tecniche efficienti sotto il profilo energetico (...)". La vincolatività della sentenza della Corte di Giustizia in tema di applicazione della medesima norma di cui si tratta nel presente giudizio conduce al rigetto della doglianza.

9.10. - La superiore disamina, anche di fatto, inoltre, milita per il rigetto delle censure proposte dalla ricorrente anche sotto altro profilo, ossia di quello legato all'asserito affidamento degli operatori alla luce della precedente delibera del Comitato n. 143\2019, che anche per gli stabilimenti della ricorrente aveva dato luogo all'assegnazione di quote.

Il rigetto deriva infatti anche dall'immanente principio di autoresponsabilità, per cui è lasciata alla sfera di autonomia decisionale degli operatori la scelta (in questo caso) di come utilizzare l'energia prodotta, assumendo nella propria sfera giuridica le relative conseguenze (fornendo sul punto, ovviamente, alla Commissione risposte veritiere, come non si ha ragione di dubitare nel caso in esame): alla luce di tanto, dunque, non è possibile invocare un eventuale affidamento, peraltro certamente destinato a recedere davanti all'interpretazione del diritto comunitario fornita dalla CGUE.

Peraltro, l'affidamento, nei termini esposti dalla ricorrente, non può certo essere basato sulla precedente pronunzia del Comitato (delibera n. 143\2019) che aveva riconosciuto alla ricorrente una certa quantità di quote gratuite.

La tutela dell'affidamento - che peraltro solo occasionalmente può dare luogo all'invalidità degli atti in caso di sua violazione, stante il principio di differenza tra regole di validità e regole di responsabilità affermato soprattutto in tema di responsabilità precontrattuale - presuppone la legittimità dell'aspettativa del privato alla "stabilità" degli atti dell'amministrazione e a tale riguardo è necessario che l'affidamento da parte del privato sia incolpevole.

E' stato ad esempio affermato in giurisprudenza (nella affine materia della decadenza dagli incentivi per assenza dei presupposti), che l'ipotetica possibilità di riconoscere valenza all'aspettativa del privato presuppone che la causa di illegittimità che ha portato all'esercizio del suddetto potere non sia nota o, comunque, conoscibile sulla base dell'ordinaria diligenza dal privato che confida nella stabilità degli atti posti in essere dall'amministrazione (Cons. Stato n. 11757 del 2022).

Nella materia della assegnazione delle quote gratuita da parte del Comitato ETS, la possibile variazione in diminuzione nell'assegnazione delle quote al medesimo impianto, oltre che dalle possibili trasformazioni dello stesso, è connessa alla stessa previsione di periodicità insita nel meccanismo di assegnazione, per cui gli Stati membri possono disporre di rilasciare quote di emissione valide soltanto per un periodo quinquennale che inizia nel 2008 a persone in relazione a quote soppresse corrispondenti a riduzioni di emissioni effettuate da dette persone sul loro territorio nazionale durante il periodo triennale che inizia nel 2005, come recita il considerando 9 della Direttiva.

Tale possibile riduzione ha funzione servente al fine ultimo dell'atto comunitario in questione, che è volto ad attuare il sesto programma comunitario di azione in materia di ambiente, istituito con decisione n. 1600/2002/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, che impegna la Comunità e i suoi Stati membri a ridurre, nel periodo 2008-2012, le loro emissioni antropiche aggregate dei gas a effetto serra elencate nell'allegato A del protocollo nella misura dell'8 % rispetto al livello del 1990, in consonanza con il protocollo di Kyoto allegato alla convenzione quadro delle Nazioni Unite sui cambiamenti climatici e l'adempimento congiunto dei relativi impegni, approvato nell'Unione con decisione 2002/358/CE del Consiglio del 25 aprile 2002.

10. – Il ricorso, in conclusione, va respinto.

Le spese, per la novità della questione, possono essere compensate.

(Omissis)

